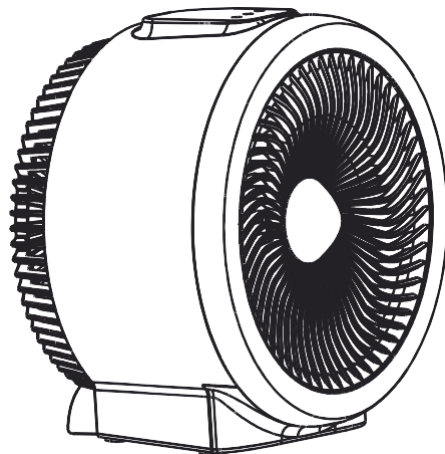




## OWNER'S MANUAL

FAN HEATER  
MODEL: NF20-18UR



This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use.

LOSTECH GROUP S.R.L.  
Via Portogallo 11/60, 35127 Padova (Italy)  
**READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS**

Attention: Pictures in the IM are for reference only.

## SAFETY INSTRUCTION



1. **Warning:** In order to avoid overheating, do not cover the heater.
2. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
3. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
4. The heater must not be located immediately below a socket-outlet.
5. Do not use this heater in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool.
6. Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.

Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.

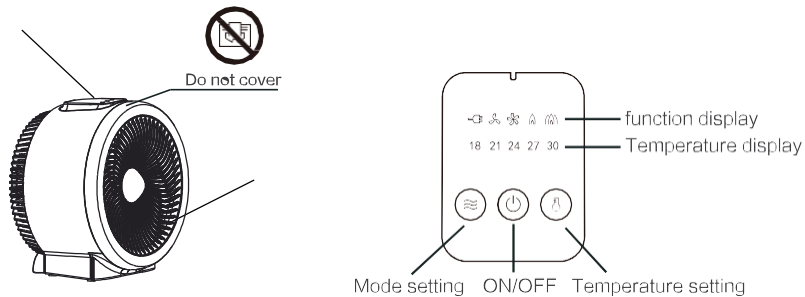
**7. CAUTION — Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.**

8.  Correct Disposal of this product

This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

9. Do not use out of the house.
10. Do not use this heater if it has been dropped.
11. Do not use if there are visible signs of damage to the heater.
12. Use this heater on a horizontal and stable surface, or fix it to the wall, as applicable.
13. **WARNING:** Do not use this heater in small rooms when they are occupied by persons not capable of leaving the room on their own, unless constant supervision is provided.
14. **WARNING:** To reduce the risk of fire, keep textiles, curtains, or any other flammable material a minimum distance of 1 m from the air outlet.

## OPERATING INSTRUCTIONS



1. Check if the power wire is under good condition.
2. The product adopts 220-240V 50Hz AC power supply, before use, please confirm if the rated current of the power socket meets the local requirements with safe grounding device, otherwise, please replace it with the qualified socket.
  - Put the machine on the flat place

Uneven place may possibly cause the turnover switch at abnormal position, then the heater can't work after turning on, therefore, please put the heater on the flat place, at least the surface below the base of the heater must be flat.

  - Mode setting

press and hold "≡" key to select between 4 functions: Fan only, Low, High, Heat, 1200W(Low). Heat 2000W(HIGH).

  - Temperature setting

press and hold "🌡️" key to set the Temperature: 18°C、21°C、24°C、27°C、30°C.

  - Turn off the Heater
  - A. Press "ON/OFF" key to turn off the Heater .
  - B. Remove the power plug, store the heater after the entire machine has become cool.
  - Safety Protection
  1. Overheat protection: When the temperature in the heater is too high due to abnormality in the use environment or improper use, the thermostat device can automatically cut off the power and the heater stops working. After the whole heater is cooling, the heater can return to the normal use after removing the abnormality.
  2. Inversion protection: When the whole heater is inverted, the safety system will automatically cut off the power, and return to the work state before inversion after the body is placed upright.

## ADDITIONAL FEATURES

This heater has additional features:

- Convenient Carry Handle - allows for easy transport from room to room.

## TROUBLESHOOTING

If your heater fails to operate, please follow these instructions:

- Ensure that your circuit breaker or fuse is working properly.
- Be sure the heater is plugged in and that the electrical outlet is working properly.
- If the machine suddenly stops during heating, the temperature may be exceeds the threshold of the thermal cut-off. Turn it off. Then Make sure that there is no obstruction and cool the machine. Turn it on again by referring to the **OPERATING INSTRUCTIONS**.

**NOTE: IF YOU EXPERIENCE A PROBLEM WITH YOUR HEATER, PLEASE SEE THE WARRANTY INFORMATION FOR INSTRUCTIONS. PLEASE DO NOT ATTEMPT TO OPEN OR REPAIR THE HEATER YOURSELF. DOING SO MAY VOID THE WARRANTY AND COULD CAUSE DAMAGE OR PERSONAL INJURY. IF THE PROBLEM STILL PERSISTS, PLEASE CONTACT US BY REFERRING TO THE SERVICE & SUPPORT INFORMATION ON THE FOLLOWING PAGE.**

## CLEANING AND STORAGE

It is recommended that the heater be cleaned at least one time during the operating season in order to provide the optimum level of performance. **ALWAYS TURN THE POWER SWITCH OFF AND UNPLUG THE HEATER BEFORE CLEANING.** Be sure to save the box for off-season storage.

- Turn off the heater , unplug it and wait for the heater to cool down.
- Use a dry cloth to clean only external surfaces of the heater.
- Do not use any cleaning agents or detergents.
- Never immerse the heater in water.
- Pack the heater in the original carton and store it in a cool and dry place.

## SPECIFICATIONS

Model No.: NF20-18UR

Voltage: 220-240V, 50Hz

Current: Maximum continuous draw: 8.7 Amps.

Power: LO = 1200 Watts, HI = 2000 Watts

Tolerances on all specifications: Not exceeded than 105%.

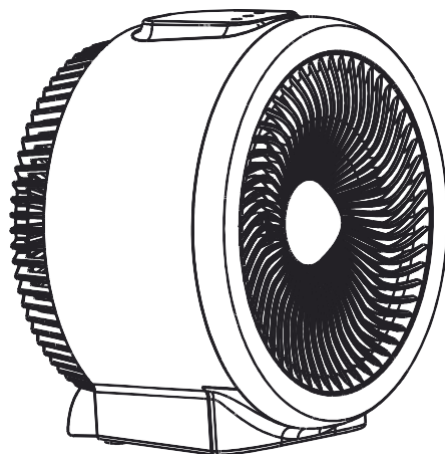
Table for information requirements for electric local space heaters					P
Model identifier(s): NF20-18UR					
Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
Heat output				Type of heat input, for electric local space heaters only (select one)	
Nominal heat output	P <sub>nom</sub>	2,0	kW	Manual heat charge control with integrated thermostat	[no]
Minimum heat output (indicative)	P <sub>min</sub>	1,2	kW	Manual heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	[no]
Maximum continuous heat output	P <sub>max</sub>	2,0	kW	Electronic heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	[no]
Auxiliary electricity consumption				Fan assisted heat output	
At nominal heat output	e <sub>lmax</sub>	1,919	kW	Type of heat output/room temperature control (select one)	
At minimum heat output	e <sub>lmin</sub>	1,156	kW	Single stage heat output and no room temperature control	[no]
In standby mode	e <sub>lSB</sub>	0,298	W	Two or more manual stages, no room temperature control	[no]
				With mechanic thermostat room temperature control	[no]
				With electronic room temperature control	[yes]
				Electronic room temperature control plus day timer	[no]
				Electronic room temperature control plus week timer	[no]
				Other control options (multiple selections possible)	
				Room temperature control, with presence detection	[no]
				Room temperature control, with open window detection	[no]
				With distance control option	[no]
				With adaptive start control	[no]
				With working time limitation	[no]
				With black bulb sensor	[no]
Contact details:	Produced by: Guangdong Midea Environment Appliances Manufacturing Company limited, address: No.28 Dongfu Road, Hesui East IndustrialArea, Dongfeng Town, Zhongshan, Guangdong 528425 China				
Remark:	For electric local space heaters, the measured seasonal space heating energy efficiency $\eta_s$ cannot be worse than the declared value at the nominal heat output of the unit.				
The seasonal space heating energy efficiency of all local space heaters except commercial local space heaters, $\eta_s$ (%)				38	



# INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA

TERMOWENTYLATOR

MODEL: NF20-18UR



Niniejszy produkt powinien być używany sporadycznie bądź wyłącznie w dobrze izolowanych pomieszczeniach.

**PRZED ROZPOCZĘCIE UŻYTKOWANIA NALEŻY  
ZAPOZNAĆ SIĘ Z NINIEJSZĄ INSTRUKCJĄ  
I ZACHOWAĆ JĄ DO PÓŹNIEJSZEGO UŻYCIA**

Uwaga: Ilustracje w niniejszej instrukcji mają charakter wyłącznie poglądowy.

## INSTRUKCJA BEZPIECZEŃSTWA



### UWAGA

1. Aby zapobiec przegrzaniu urządzenia, nie należy go przykrywać.
2. Jeżeli przewód zasilający jest uszkodzony, musi on zostać zastąpiony nowym przez producenta, serwisanta bądź podobnie wykwalifikowaną osobę, aby uniknąć zagrożenia.
3. Urządzenie może zostać używane przez dzieci powyżej 8. roku życia, osoby o ograniczonej zdolności ruchowej, kognitywnej bądź sensorycznej oraz osoby bez doświadczenia i wiedzy związanej z takimi urządzeniami, jeżeli znajdują się one pod stosownym nadzorem bądź uzyskały informacje dotyczące bezpiecznego użytkowania i są świadome możliwych zagrożeń. Urządzenie nie powinno być używane do zabawy. Urządzenie nie powinno być czyszczone i konserwowane przez dzieci bez nadzoru dorosłych.
4. Termowentylator nie może być umieszczany bezpośrednio pod gniazdkiem.
5. Nie należy używać termowentylatora w bezpośrednim sąsiedztwie wanny, prysznicza bądź basenu.
6. Dzieci poniżej 3. roku życia nie powinny przebywać w pobliżu termowentylatora bez stałego nadzoru dorosłych.  
Obsługa urządzenia przez dzieci w wieku od 3 do 8 lat powinna ograniczać się do włączania i wyłączenia urządzenia, pod warunkiem, że urządzenie zostało zainstalowane lub ustawione w pożądanym miejscu, zaś dzieci znajdują się pod nadzorem dorosłych lub otrzymały informacje dotyczące bezpiecznego użytkowania urządzenia i są świadome związanych z tym zagrożeń. Dzieci w wieku od 3 do 8 lat nie powinny regulować, czyścić, konserwować ani włączać urządzenia do sieci.



**UWAGA — Niektóre elementy urządzenia mogą się bardzo mocno nagrzewać i być przyczyną oparzeń. Szczególną uwagę należy zwracać na dzieci i osoby niepełnosprawne znajdujące się w pobliżu urządzenia.**



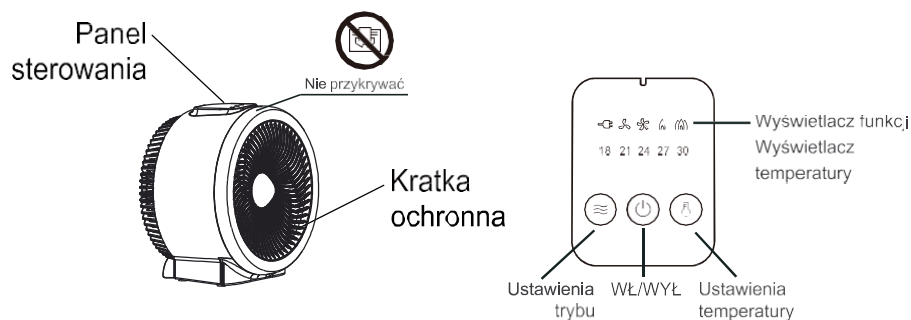
**—** Prawidłowa utylizacja produktu

Ten symbol oznacza, że urządzenie nie może być wyrzucane do odpadów komunalnych na całym terenie UE. W celu uniknięcia zagrożenia ludzkiego zdrowia i środowiska z powodu błędnego usuwania odpadów, urządzenie należy prawidłowo poddać recyklingowi, a tym samym wypromować prawidłową utylizację materiałów podatnych do ponownego użycia. Aby oddać zużyte urządzenie, należy skorzystać z systemów zbiórki sprzętu lub skontaktować się z punktem sprzedaży, w którym produkt został zakupiony. Osoby takie mogą przyjąć ten produkt w celu jego prawidłowego zutylizowania.



9. Nie używaj tego grzejnika, jeśli został upuszczony.
10. Nie używać, jeśli są widoczne ślady uszkodzenia nagrzewnicy.
11. Używaj grzejnika na poziomej i stabilnej powierzchni lub przymocuj go do ściany, jeśli to możliwe.
12. UWAGA: Nie należy używać tego grzejnika w małych pomieszczeniach, w których przebywają osoby niezdolne do samodzielnego opuszczenia pomieszczenia, chyba że zapewniony jest stały nadzór.
13. OSTRZEŻENIE: Aby zmniejszyć ryzyko pożaru, trzymaj tekstylia, zasłony lub inne łatwopalne materiały w odległości co najmniej 1 m

14. Nie używaj poza domem.

## INSTRUKCJA OBSŁUGI



- Sprawdź przed włączeniem urządzenia
  1. Sprawdź, czy przewód zasilający jest w dobrym stanie technicznym.
  2. Urządzenie korzysta z zasilania 220-240 V, 50 Hz. Przed rozpoczęciem użytkowania należy sprawdzić, czy nominalne natężenie prądu w gniazdku odpowiada lokalnym wymaganiom uziemienia. Jeżeli tak nie jest, należy zastąpić gniazdko takim, które odpowiada wymaganiom.
- Ustaw urządzenie na płaskiej, poziomej powierzchni.

Ustawienie urządzenia na nierównej powierzchni może spowodować zadziałanie czujnika równowagi, uniemożliwiając włączenie termowentylatora. Dlatego też przynajmniej ta część podłoża, na którym opiera się podstawa termowentylatora musi być płaska i pozioma.
- Ustawienia trybu  
Naciśnij i przytrzymaj przycisk  aby przełączać pomiędzy 4 funkcjami: wentylator (niskie obroty), wentylator (wysokie obroty), słabe ogrzewanie (1200 W), mocne ogrzewanie (2000 W).
- Ustawienia temperatury  
Naciśnij i przytrzymaj przycisk  aby ustawić temperaturę: 18°C., 21°C, 24°C, 27°C, 30°C.
- Wyłączanie termowentylatora
  - A. Wciśnij przycisk "WŁ/WYŁ" aby wyłączyć termowentylator.
  - B. Odłącz przewód zasilający. Termowentylator może być schowany dopiero po całkowitym ostygnięciu.
- Bezpieczeństwo
  1. Ochrona przed przegrzaniem: Kiedy temperatura wewnątrz termowentylatora nadmiernie wzrośnie ze względu na warunki otoczenia bądź niewłaściwe stosowanie, termostat zadziała automatycznie, odcinając zasilanie i wyłączając termowentylator. Po schłodzeniu termowentylatora i usunięciu niekorzystnych czynników w otoczeniu można ponownie włączyć urządzenie.
  2. Ochrona przed przewróceniem: Kiedy dojdzie do przewrócenia termowentylatora, system bezpieczeństwa automatycznie odetnie zasilanie, które zostanie przywrócone po ustawieniu termowentylatora w pozycji pionowej.

## FUNKCJE DODATKOWE

Termowentylator posiada dodatkowe funkcje:

- Wygodny uchwyt – pozwala na łatwe przenoszenie urządzenia.

## ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Jeżeli termowentylator nie działa prawidłowo, należy postąpić zgodnie z poniższymi wskazówkami:

- Upewnij się, że włączniki i bezpieczniki instalacji energetycznej działają prawidłowo.
- Upewnij się, że termowentylator jest włączony do sieci, a gniazdko, do którego jest podłączony działa poprawnie.
- Jeżeli urządzenie gwałtownie przestanie działać podczas ogrzewania, może to być wynikiem zadziałania termostatu na skutek przekroczenia temperatury urządzenia. Wyłącz termowentylator, upewnij się, że nic nie blokuje przepływu powietrza i odczekaj, aż urządzenie się schłodzi. Następnie włącz je ponownie, postępując zgodnie z **INSTRUKCJĄ OBSŁUGI**

**UWAGA: JEŻELI PODCZAS KORZYSTANIA Z TERMOWENTYLATORA POJAWIĄ SIĘ PROBLEMY, SPRAWDŹ WARUNKI GWARANCJI. NIE NALEŻY OTWIERAĆ OBUDOWY TERMOWENTYLATORA ANI PODEJMOWAĆ PRÓB NAPRAW SAMODZIELNIE. TAKIE DZIAŁANIE MOŻE SPOWODOWAĆ ANULOWANIE GWARANCJI I BYĆ PRZYCZYNĄ OBRAŹEN CIAŁA BĄDŹ USZKODZENIA MIENIA. JEŻELI PROBLEM BĘDZIE SIĘ POWTARZAĆ, PROSIMY O KONTAKT Z POMOCAŃ TECHNICZNA POD ADRESEM PODANYM NA NASTĘPNEJ STRONIE.**

## CZYSZCZENIE I PRZECHOWYWANIE

Zaleca się czyszczenie termowentylatora co najmniej raz w sezonie użytkowania, aby zapewnić optymalne działanie urządzenia. **PRZED ROZPOCZĘCIEM CZYSZCZENIA NALEŻY ZAWSZE WYŁĄCZYĆ TERMOWENTYLATOR I ODŁĄCZYĆ GO OD SIECI** Firmowe opakowanie należy zachować do przechowywania urządzenia poza sezonem.

- Wyłącz termowentylator, odłącz go od sieci i zaczekaj, aż ostygnie.
- Wyczyść zewnętrzną powierzchnię termowentylatora za pomocą suchej ściereczki.
- Nie należy stosować żadnych środków czyszczących ani detergentów.
- Pod żadnym pozorem nie należy zanurzać termowentylatora w wodzie.
- Termowentylator powinien być przechowywany w oryginalnym opakowaniu, w suchym, chłodnym miejscu.

## DANE TECHNICZNE

Model: NF20-18UR

Napięcie: 220-240 V, 50 Hz

Natężenie: Maksymalne ciągłe działanie: 8,7 A

Moc: Niska = 1200 W, Wysoka = 2000 W

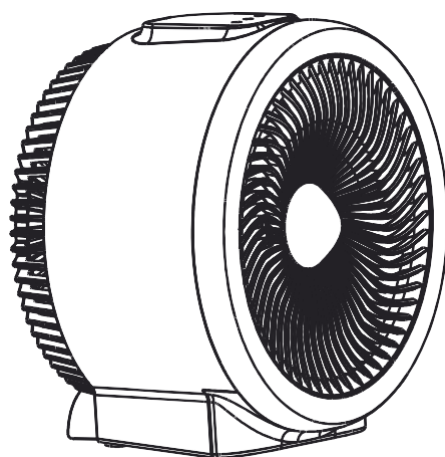
Tolerancje wszystkich parametrów: wartości nie wyższe niż 105% wartości znamionowych.

Tabela wymaganych informacji dla termowentylatorów przeznaczonych do stosowania wewnątrz budynków.					P
Oznaczenia modelu/modeli: NF20-18UR					
Cecha	Symbol	Wartość	Jedn.	Cecha	Jedn.
Moc grzewcza			Rodzaj regulacji mocy grzewczej, wyłącznie dla termowentylatorów pokojowych (wybierz jedną opcję)		
Znamionowa moc grzewcza	Pnom	2,0	kW	Ręczna regulacja mocy grzewczej ze zintegrowanym termostatem	[nie]
Minimalna moc grzewcza (szacunkowa)	Pmin	1,2	kW	Ręczna regulacja mocy grzewczej z poborem informacji o temperaturze pomieszczenia i na zewnątrz	[nie]
Maksymalna stała moc grzewcza	Pmax	2,0	kW	Elektroniczna regulacja mocy grzewczej z poborem informacji o temperaturze pomieszczenia i na zewnątrz	[nie]
Dodatkowe zużycie energii elektrycznej			Moc grzewcza wspomagana wentylatorem		
Przy znamionowej mocy grzewczej	elmax	1,919	kW	Rodzaj regulacji mocy grzewczej /temperatury w pomieszczeniu (wybierz jedną opcję)	
Przy minimalnej mocy grzewczej	elmin	1,156	kW	Jeden stopień mocy grzewczej, bez regulacji temperatury w pomieszczeniu	[nie]
W trybie czuwania	elSB	0,298	W	Co najmniej dwa stopnie regulowane ręczne, bez regulacji temperatury w pomieszczeniu	[nie]
				Z regulacją temperatury w pomieszczeniu za pomocą mechanicznego termostatu	[nie]
				Z elektroniczną regulacją temperatury w pomieszczeniu	[tak]
				Elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu i sterownik dobowy	[nie]
				Elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu i sterownik tygodniowy	[nie]
				Inne opcje regulacji (możliwy wybór wielu opcji)	
				Regulacja temperatury w pomieszczeniu, z wykrywaniem obecności	[nie]
				Regulacja temperatury w pomieszczeniu, z wykrywaniem otwartego okna	[nie]
				Z opcją regulacji na odległość	[nie]
				Z adaptacyjną regulacją startu	[nie]
				Z ograniczeniem czasu pracy	[nie]
				Z czujnikiem ciepła promieniowania	[nie]
Produced by: Guangdong Midea Environment Appliances Manufacturing Company limited, address: No.28 Dongfu Road, Hesui East IndustrialArea, Dongfeng Town, Zhongshan, Guangdong 528425 China					
Uwaga: W przypadku pokojowych termowentylatorów elektrycznych, zmierzona wydajność grzewcza $\eta_s$ nie może być niższa od deklarowanej wartości dla znamionowej mocy grzewczej urządzenia.					
Sezonowa wydajność ogrzewania wszystkich termowentylatorów pokojowych, za wyjątkiem przemysłowych, $\eta_s$ (%)					38



# NÁVOD K POUŽITÍ

## OHŘÍVAČ VENTILÁTORU



Tento výrobek je vhodný pouze pro dobře izolované prostory nebo pro příležitostné použití.

**PŘEČTĚTE SI A ULOŽTE TENTO NÁVOD K POUŽITÍ**

Upozornění: obrázky v návodu jsou pouze orientační.

## BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

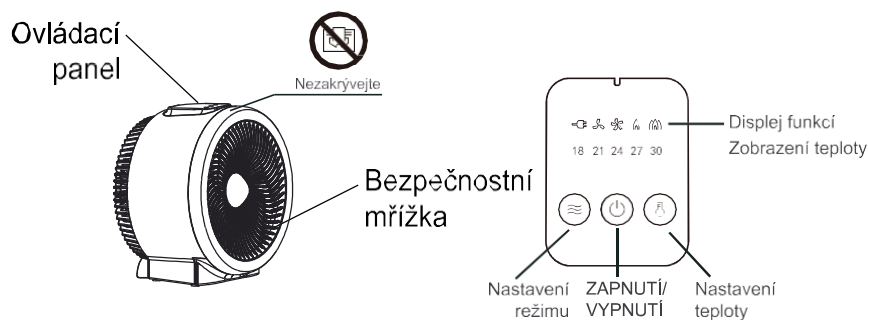


Upozornění: Aby nedošlo k přehřátí, nezakrývejte ohřívač.

2. Pokud je přívodní kabel poškozen, musí být vyměněn výrobcem nebo jeho servisním zástupcem nebo podobně kvalifikovanou osobou, aby se předešlo nebezpečí.
3. Tento spotřebič mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jim byl poskytnut dohled nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí souvisejícím nebezpečím. Děti si se spotřebičem nesmí hrát. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.
4. Ohřívač nesmí být umístěn bezprostředně pod zásuvkou.
5. Ohřívač nepoužívejte v bezprostřední blízkosti vany, sprchy nebo bazénu.
6. Děti mladší 3 let by neměly být v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče nebo musí být pod neustálým dohledem.  
Děti ve věku od 3 let do 8 let smí spotřebič zapínat/vypínat pouze za předpokladu, že byl umístěn nebo instalován v určené normální provozní poloze a že byly pod dohledem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí souvisejícím nebezpečím. Děti od 3 let a mladší 8 let nesmějí spotřebič zapojovat, regulovat a čistit ani provádět uživatelskou údržbu.

- 7. UPOZORNĚNÍ — Niektoré časti tohto výrobku môžu byť veľmi horúce a spôsobiť popáleniny. Je potrebné venovať osobitnú pozornosť v prípade, ak sa v miestnosti nachádzajú deti a zraniteľné osoby.**
- 8. Správna likvidace tohoto produktu**  
Toto označení znamená, že tento výrobek by neměl být likvidován společně s ostatními odpady z domácností v celé EU. Abyste předešli možnému poškození životního prostředí nebo lidského zdraví v důsledku nekontrolované likvidace odpadu, recyklujte jej zodpovědně a podpořte tak udržitelné opětovné využívání materiálových zdrojů. Pokud chcete použité zařízení vrátit, použijte sběrné systémy nebo kontaktujte prodejce, u kterého byl produkt zakoupený. Ti mohou tento výrobek převzít k ekologicky bezpečné recyklaci.
9. Nepoužívejte tento ohřívač, pokud spadl;  
10. Nepoužívejte, pokud jsou na ohřívači viditelné známky poškození;  
11. Používejte tento ohřívač na vodorovném a stabilním povrchu, případně jej připevněte ke stěně.  
12. VAROVÁNÍ: Nepoužívejte tento ohřívač v malých místnostech, pokud jsou obsazeny osobami, které nejsou schopny samy opustit místnost, pokud není zajištěn stálý dohled.  
13. VAROVÁNÍ: Abyste snížili riziko požáru, udržujte textilie, závěsy nebo jakýkoli jiný hořlavý materiál v minimální vzdálenosti 1 m od výstupu vzduchu.  
14. Nepoužívejte mimo domov.

## NÁVOD K POUŽITÍ




- **Kontrola před zapnutím stroje**

1. Zkontrolujte, zda je napájecí vodič v dobrém stavu.
2. Výrobek používá napájení střídavým proudem 220-240 V 50 Hz, před použitím zkontrolujte, zda jmenovitý proud zásuvky odpovídá místním požadavkům s bezpečným uzemňovacím zařízením, v opačném případě ji vyměňte za kvalifikovanou zásuvku.


- **Položte stroj na rovné místo**

Nerovné místo může případně způsobit, že otočný spínač bude v abnormální poloze, pak ohřívač nemůže po zapnutí fungovat, proto prosím umístěte ohřívač na rovné místo, alespoň povrch pod základnou ohřívače musí být rovný.

- **Nastavení režimu**

Stiskněte a podržte tlačítko  pro výběr mezi 4 funkcemi: Pouze ventilátor, Nízký, Vysoký, Teplý, 1200 W (NÍZKÝ). Topení 2000 W (VYSOKÉ).

- **Nastavení teploty**

Stiskněte a podržte tlačítko  pro nastavení teploty: 18 °C, 21 °C, 24 °C, 27 °C, 30 °C.

- **Vypnutí ohřívače**

A. Stisknutím tlačítka "ON/OFF" vypněte ohřívač.

B. Vyjměte zástrčku ze zásuvky, ohřívač uložte až po vychladnutí celého přístroje.

- **Bezpečnostní ochrana**

1. Ochrana proti přehřátí: Pokud je teplota v ohřívači příliš vysoká v důsledku abnormálního prostředí nebo nesprávného používání, může zařízení termostatu automaticky odpojit napájení a ohřívač přestane pracovat. Po ochlazení celého ohřívače se může ohřívač po odstranění abnormality vrátit k normálnímu používání.

2. Ochrana proti inverzi: Při převrácení celého ohřívače bezpečnostní systém automaticky odpojí napájení a po postavení tělesa do svislé polohy se vrátí do pracovního stavu před převrácením.



## DALŠÍ FUNKCE

Tento ohřívač má další funkce:

- Pohodlná rukojeť pro přenášení - umožňuje snadné přenášení z místnosti do místnosti.

## ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Pokud ohřívač nefunguje, postupujte podle následujících pokynů:

- Ujistěte se, že váš jistič nebo pojistka správně fungují.
- Ujistěte se, že je ohřívač zapojen do sítě a že elektrická zásuvka funguje správně.
- Pokud se přístroj během ohřevu náhle zastaví, může být teplota vyšší než prahová hodnota tepelného vypnutí. Vypněte jej. Poté se ujistěte, že není žádná překážka, a stroj ochlaďte. Znovu jej zapněte podle **NÁVODU K POUŽITÍ**.

**POZNÁMKA: POKUD SE VYSKYTNE PROBLÉM S OHŘÍVAČEM, PŘEČTĚTE SI POKYNY V ZÁRUČNÍCH INFORMACÍCH. NEPOKOUŠEJTE SE OHŘÍVAČ SAMI OTEVÍRAT NEBO OPRAVOVAT. TAKOVÝ POSTUP MŮŽE VÉST KE ZTRÁTĚ ZÁRUKY A MŮŽE ZPŮSOBIT POŠKOZENÍ NEBO ZRANĚNÍ OSOB. POKUD PROBLÉM PŘETRVÁVÁ, KONTAKTUJTE NÁS PODLE INFORMACÍ O SERVISU A PODPOŘE NA NÁSLEDUJÍCÍ STRANĚ.**

## ČIŠTĚNÍ A SKLADOVÁNÍ

Doporučujeme ohřívač alespoň jednou během provozní sezóny vyčistit, aby byl zajištěn optimální výkon. **PŘED ČIŠTĚNÍM VŽDY VYPNĚTE VYPÍNAČ A ODPOJTE OHŘÍVAČ ZE SÍTĚ** Nezapomeňte uložit krabici pro skladování mimo sezónu.

- Vypněte ohřívač, odpojte jej ze zásuvky a počkejte, až ohřívač vychladne.
- Suchým hadříkem čistěte pouze vnější povrchy ohřívače.
- Nepoužívejte žádné čisticí prostředky ani saponáty.
- Ohřívač nikdy neponořujte do vody.
- Ohřívač zabalte do původní krabice a uložte jej na chladném a suchém místě.

## SPECIFIKACE

Číslo modelu: NF20-18UR

Napětí: 220-240 V, 50 Hz

Proud: Maximální trvalý odběr: 8,7 A

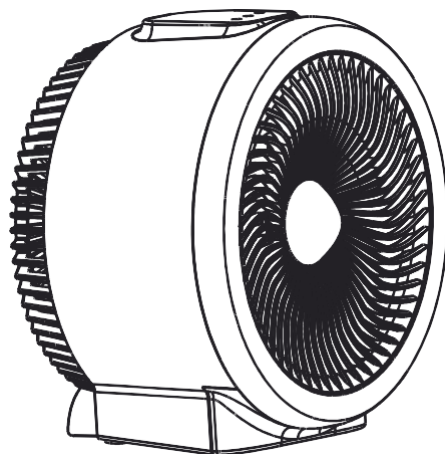
Napájení: LO = 1200 W, HI = 2000 W

Tolerance všech specifikací: Nejsou překročeny o více než 105 %.

Tabulka s požadavky na informace o elektrických lokálních topidlech					P
Identifikátor(y) modelu: NF20-18UR					
Položka	Symbol	Hodnota	Jednotka	Položka	Jednotka
Tepelný výkon			Typ tepelného příkonu, pouze pro lokální elektrické ohřívače (vyberte jeden)		
Jmenovitý tepelný výkon	P <sub>nom</sub>	2,0	kW	Manuální regulace tepelného příkonu s integrovaným termostatem	[ne]
Minimální tepelný výkon (orientační)	P <sub>min</sub>	1,2	kW	Manuální regulace tepelné náplně se zpětnou vazbou na teplotu v místnosti a/nebo venkovní teplotu	[ne]
Maximální trvalý tepelný výkon	P <sub>max</sub>	2,0	kW	Elektronická regulace tepelné náplně se zpětnou vazbou na pokojovou a/nebo venkovní teplotu	[ne]
Spotřeba pomocné elektrické energie			Tepelný výkon s ventilátorem		
Při jmenovitém tepelném výkonu	el <sub>max</sub>	1,919	kW	Typ tepelného výkonu/řízení teploty v místnosti (vyberte jeden)	
Při tepelném výkonu	el <sub>min</sub>	1,156	kW	Jednostupňový tepelný výkon a bez regulace teploty v místnosti	[ne]
V pohotovostním režimu	el <sub>SB</sub>	0,298	W	Dva nebo více manuálních stupňů, bez regulace teploty v místnosti	[ne]
				S mechanickou regulací teploty místnosti termostatem	[ne]
				S elektronickou regulací pokojové teploty	[ano]
				S elektronickou regulací teploty místnosti a denním časovačem	[ne]
				Elektronická regulace teploty v místnosti plus týdenní časovač	[ne]
				Další možnosti regulace (možnost výběru z více možností)	
				Regulace pokojové teploty s detekcí přítomnosti	[ne]
				Regulace pokojové teploty s detekcí otevřeného okna	[ne]
				S možností ovládání na dálku	[ne]
				S adaptivním řízením startu	[ne]
				S omezením pracovní doby	[ne]
				S čidlem černé žárovky	[ne]
Produced by: Guangdong Midea Environment Appliances Manufacturing Company limited, address: No.28 Dongfu Road, Hesui East IndustrialArea, Dongfeng Town, Zhongshan, Guangdong 528425 China					
Poznámka: U elektrických lokálních topidel nesmí být naměřená sezónní energetická účinnost vytápění prostoru $\eta_s$ horší než deklarovaná hodnota při jmenovitém tepelném výkonu jednotky.					
Sezónní energetická účinnost vytápění všech lokálních topidel s výjimkou lokálních topidel pro komerční účely, $\eta_s$ (%)					38

# KEZELÉSI KÉZIKÖNYV

HŐSUGÁRZÓ  
MODELL: NF20-18UR



Ez a termék csak jól szigetelt helységben történő, vagy alkalmi használatra szánt

**OLVASSA EL ÉS ŐRIZZE MEG EZEKET AZ UTASÍTÁSOKAT!**

Figyelem: A csevegőüzenetben lévő képek csak tájékoztató jellegűek.

## BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK



### FIGYELMEZTETÉS

a túlmelegedés elkerülése érdekében ne takarja le a berendezést.

2. A kockázatok elkerülése érdekében a sérült tápkábelt cseréltesse ki a gyártóval, a gyártó szervizmunkatársával vagy szakemberrel.
3. Ezt a készüléket a 8 évnél idősebb gyermek, csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkező, illetve a tapasztalattal és tudással nem rendelkező személyek csak felügyelet mellett használhatják, vagy csupán abban az esetben, ha őket a készülék biztonságos használatára megtanították, és megértik az ezzel járó veszélyeket. Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. Gyermekek nem végezhetnek tisztítást és karbantartást felügyelet nélkül.
4. A fűtőtestet nem szabad közvetlenül az aljzat alatt elhelyezni.
5. Ne használja ezt a berendezést kád, zuhany vagy medence közvetlen közelében
6. 3 évnél fiatalabb gyermekeket ne hagyjon folyamatos felügyelet nélkül. A 3 és 8 év közötti gyermekek csak akkor kapcsolhatják be/ki a készüléket, ha azt a tervezett üzemi helyzetébe szerelték be, és felügyeletet vagy utasítást kaptak a készülék biztonságos használatára vonatkozóan, és megértették a kapcsolódó veszélyeket. A 3 évesnél idősebb és 8 évnél fiatalabb gyermekek nem dughatják be, nem szabályozhatják és nem tisztíthatják meg a készüléket, és nem végezhetik el a készülék karbantartását.

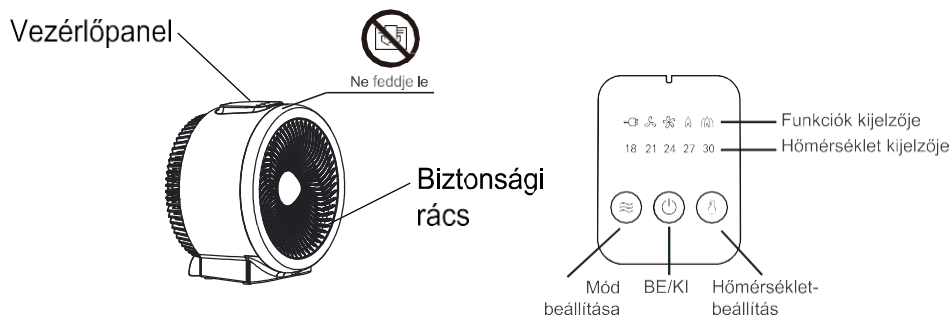


**A termék megfelelő üzemen kívülre helyezése**

Ez a jelölés azt jelzi, hogy a terméket nem szabad más háztartási hulladékkal együtt elhelyezni az EU teljes területén. Az ellenőrizetlen hulladékártalmatlanítás általi környezeti vagy emberi egészség veszélyeztetésének elkerülése érdekében, kérjük, hasznosítsa újra felelősségteljesen a készüléket az anyagi erőforrások fenntarthatóságának előmozdítása érdekében. Az elhasznált eszköz visszaküldéséhez, kérjük, használja a visszavételi és begyűjtési rendszereket, vagy vegye fel a kapcsolatot a kereskedéssel, ahol a terméket vásárolta. Ők a terméket környezetvédelmi szempontból biztonságos újrahasznosításra tudják felhasználni.

9. Ne használja ezt a fűtőberendezést, ha leesett.
10. Ne használja, ha a fűtőelem sérülésének látható jelei vannak.
11. A fűtőtestet vízszintes és stabil felületen használja, vagy szükség szerint rögzítse a falhoz.
12. **FIGYELMEZTETÉS:** Ne használja ezt a fűtőtestet kis helyiségekben, ha olyan személyek tartózkodnak bennük, akik nem képesek önállóan elhagyni a helyiséget, kivéve, ha állandó felügyeletet biztosítanak.
13. **FIGYELMEZTETÉS:** A tűzveszély csökkentése érdekében a textíliákat, függönyöket vagy bármely más gyúlékony anyagot tartsa legalább 1 m távolságra a levegőkimenettől.
14. Ne használja házon kívül.

## HASZNÁLATI UTASÍTÁS




- Ellenőrizze a gép bekapcsolása előtt

1. Ellenőrizze, hogy a tápvezeték jó állapotban van-e.
2. A termék 220-240V 50Hz váltóáramú tápegységet alkalmaz, használat előtt ellenőrizze, hogy a konnektor névleges árama megfelel-e a helyi követelményeknek biztonságos földelő eszközzel, ellenkező esetben kérjük, cserélje ki a minősített aljzatra.


- Helyezze a gépet egy szintben levő helyre

Az egyenetlen pozíció a rendellenes helyzetben a kapcsoló elállítását okozhatja, így a fűtés bekapcsolás után nem tud megfelelően működni, ezért kérjük, tegye a fűtőtestet sík helyre, legalább a berendezés alja alatti felületen.

- Mód beállítása

nyomja meg és tartsa lenyomva a  gombot a 4 funkció közül választhat: Csak ventilátor, Alacsony.Magas, Hő, 1200W (LOW), Hő 2000W (HIGH).

- Hőmérséklet-beállítás

nyomja meg és tartsa lenyomva a  gombot a hőmérséklet beállításához: 18 °C, 21 °C, 24 °C, 27 °C, 30 °C.

- Kapcsolja ki a fűtőtestet

A. Nyomja meg a "BE /KI" gombot a Fűtés kikapcsolásához.

B. Távolítsa el a hálózati csatlakozót és tárolja a fűtőtestet megfelelően, miután az egész gép lehűlt.

- Biztonsági védelem

1. Túlmelegedés elleni védelem: ha a fűtőberendezés hőmérséklete túl magas a használati környezet rendellenessége vagy a nem megfelelő használat miatt, a termosztát automatikusan kikapcsolhatja az áramot, és a fűtőberendezés leáll. Miután a teljes fűtőberendezés lehűlt, a rendellenesség megoldása után visszatérhet a normál használatra.

2. Inverzió elleni védelem: ha az egész fűtőtestet felfordítják, a biztonsági rendszer automatikusan kikapcsolja az áramot, és automatikusan visszaáll az eredeti helyzetébe, ha újra függőleges a készülék.

## TOVÁBBI JELLEMZŐK

Ez a fűtőberendezés további funkciókkal is rendelkezik:

- Kényelmes hordozófogantyú – lehetővé teszi a könnyű szállítást szobáról szobára.

## HIBAELHÁRÍTÁS

Ha a fűtőberendezés nem működik, kérjük, kövesse az alábbi utasításokat:

- Győződjön meg arról, hogy a biztosíték megfelelően működik.
- Győződjön meg arról, hogy a fűtőberendezés csatlakoztatva van, és hogy az elektromos aljzat megfelelően működik.
- Ha a gép hirtelen leáll fűtés közben, a hőmérséklet meghaladhatja a hőelvezetés küszöbértékét. Kapcsolja ki. Ezután győződjön meg arról, hogy nincs akadály, és hűtse le a gépet. Kapcsolja be újra a **KEZELÉSI ÚTMUTATÓ** alapján.

**MEGJEGYZÉS: HA PROBLÉMÁT TAPASZTAL A FŰTŐBERENDEZÉSEL KAPCSOLATBAN, KÉRJÜK OLVASSA EL A HASZNÁLATI UTASÍTÁST. KÉRJÜK, NE PRÓBÁLJA MEG SAJÁT MAGA KINYITNI VAGY MEGJAVÍTANI A FŰTŐTESTET. EZ ÉRVÉNYTELENÍTHETI A GARANCIÁT, ÉS KÁRT VAGY SZEMÉLYI SÉRÜLÉST OKOZHAT. HA A PROBLÉMA TOVÁBBRA IS FENNÁLL, KÉRJÜK, VEGYE FEL VELÜNK A KAPCSOLATOT A KÖVETKEZŐ OLDALON TALÁLHATÓ SZOLGÁLTATÁSI ÉS TÁMOGATÁSI INFORMÁCIÓKRA HIVATKOZVA.**

## TISZTÍTÁS ÉS TÁROLÁS

Javasoljuk, hogy a fűtőtestet az üzemi időszak alatt legalább egyszer tisztítsa meg az optimális teljesítményszint biztosítása érdekében **TISZTÍTÁS ELŐTT MINDIG KAPCSOLJA KI A FŐKAPCSOLÓT, ÉS HÚZZA KI A FŰTŐTESTET** Ügyeljen arra, hogy a dobozt tartsa meg a szezonon kívüli tárolásra.

- Kapcsolja ki a fűtőtestet, húzza ki a konnektorból, és várja meg, amíg a fűtőberendezés lehűl.
- Használjon száraz ruhát, és csak a fűtőberendezés külső felületeit tisztítsa meg vele.
- Ne használjon semmilyen tisztítószert vagy mosószert.
- Soha ne merítse a fűtőtestet vízbe.
- Csomagolja a fűtőtestet az eredeti dobozába, és tárolja hűvös, száraz helyen.

## SPECIFIKÁCIÓK

Modellszám: NF20-18UR

Feszültség: 220-240V, 50Hz

Áram: Maximális folyamatos teljesítmény: 8,7 amper.

Teljesítmény: LO = 1200 Watt, HI = 2000 Watt

Tűrőhatárok minden specifikációnál: Legfeljebb 105%.

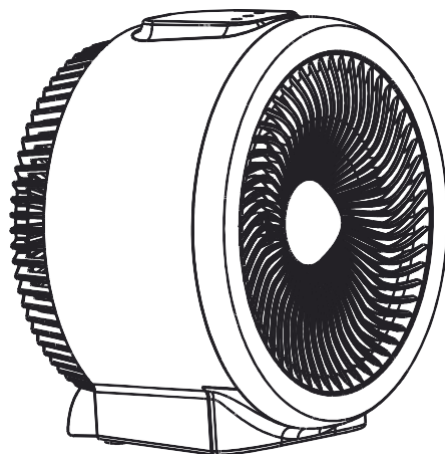
Táblázat az elektromos helyi helyiségfűtő berendezésekre vonatkozó követelményekhez					P
Modellazonosító(k): NF20-18UR					
Készülék	Érték	Darab	Készülék		Darab
Fűtési teljesítmény			A hőbevitel típusa, csak elektromos helyi helyiségfűtő berendezések esetében (válasszon egyet)		
Névleges hőteljesítmény	P <sub>nom</sub>	2,0	kW	Kézi hűtőtés-szabályozás beépített termosztáttal	[NO] (Nem).
Minimális hőteljesítmény (indikatív)	P <sub>min</sub>	1,2	kW	Kézi hűtőtés-szabályozás helyiség- és/ vagy kültéri hőmérséklet-visszacsatolással	[NO] (Nem).
Maximális folyamatos hőteljesítmény	P <sub>max</sub>	2,0	kW	Elektronikus hűtőtés-szabályozás helyiség- és/vagy kültéri hőmérséklet-visszajelzéssel	[NO] (Nem).
Villamossegédenergia-fogyasztás			Ventilátorral segített hőteljesítmény		
Névleges hőteljesítmény	e <sub>lmax</sub>	1,919	kW	A hőteljesítmény típusa/szobahőmérséklet-szabályozás (válasszon egyet)	
Minimális hőteljesítmény mellett	e <sub>lmin</sub>	1,156	kW	Egyfokozatú hőteljesítmény és szobahőmérséklet-szabályozás nélkül	[NO] (Nem).
Készletléti üzemmódban	e <sub>lSB</sub>	0,298	W	Két vagy több kézi fokozat, szobahőmérséklet-szabályozás nélkül	[NO] (Nem).
				Mechanikus termosztátos helyiség-hőmérséklet-szabályozással	[NO] (Nem).
				Elektronikus szobahőmérséklet-szabályozással	[YES] (Igen).
				Elektronikus szobahőmérséklet-szabályozás plusz nappali időzítő	[NO] (Nem).
				Elektronikus szobahőmérséklet-szabályozás plusz heti időzítő	[NO] (Nem).
				Egyéb vezérlési lehetőségek (több kijelölés is lehetséges)	
				Szobahőmérséklet-szabályozás jelenlét-érzékeléssel	[NO] (Nem).
				Szobahőmérséklet-szabályozás, nyitott ablak érzékeléssel	[NO] (Nem).
				Távolságvezérlő opcióval	[NO] (Nem).
				Adaptív indításvezérléssel	[NO] (Nem).
				Az üzemi idő korlátozásával	[NO] (Nem).
				Feketeizzó érzékelővel	[NO] (Nem).
Produced by: Guangdong Midea Environment Appliances Manufacturing Company limited, address: No.28 Dongfu Road, Hesui East Industrial Area, Dongfeng Town, Zhongshan, Guangdong 528425 China					
Megjegyzés: Az elektromos helyi helyiségfűtő berendezések esetében a mért szezonális helyiségfűtési hatások η <sub>s</sub> nem lehet rosszabb, mint az egység névleges hőteljesítményén megadott érték.					
Az összes helyi helyiségfűtő szezonális helyiségfűtési energiahatékonysága, kivéve a kereskedelmi helyi helyiségfűtőket, η <sub>s</sub> (%)					38





# NÁVOD NA POUŽITIE

## VENTILÁTOROVÝ OHRIEVAČ



Tento výrobok je vhodný len pre dobre izolované priestory alebo na príležitostné použitie.

***PREČÍTAJTE A UCHOVAJTE SI TIETO POKYNY***

Pozor: Obrázky v tomto návode na použitie majú len informačný charakter.

## BEZPEČNOSTNÉ POKYNY



### UPOZORNENIE

Aby sa predišlo prehriatiu, ohrievač nezakrývajte.

2. Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný pracovník alebo podobne kvalifikované osoby, aby sa predišlo vzniku nebezpečenstva.
3. Tento spotrebič môžu používať deti od 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, iba ak sú pod dozorom alebo ak boli poučené o bezpečnom používaní tohto spotrebiča a možných rizikách. Deti sa nesmú hrať so spotrebičom. Čistenie a užívateľskú údržbu nesmú vykonávať deti bez dohľadu.
4. Ohrievač nesmie byť umiestnený bezprostredne pod zásuvkou.
5. Nepoužívajte tento ohrievač v bezprostrednom okolí vane, sprchy alebo bazéna.
6. Deti mladšie ako 3 roky by mali byť držané mimo dosahu, pokiaľ nie sú pod neustálym dohľadom.  
Deti vo veku od 3 rokov a menej ako 8 rokov môžu zariadenie zapínať/ vypínať len za predpokladu, že bol umiestnený alebo nainštalovaný v určenej bežnej prevádzkovej polohe a že boli poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a rozumejú príslušným nebezpečenstvám. Deti vo veku od 3 rokov a mladšie ako 8 rokov nesmú spotrebič zapájať, regulovať a čistiť ani vykonávať údržbu používateľom.

**7. UPOZORNENIE — Niektoré časti tohto výrobku môžu byť veľmi horúce a spôsobiť popáleniny. Je potrebné venovať osobitnú pozornosť v prípade, ak sa v miestnosti nachádzajú deti a zraniteľné osoby.**

**8. Správna likvidácia tohto produktu**

Toto označenie znamená, že tento výrobok by sa nemal likvidovať spolu s iným domácim odpadom v celej EÚ. Aby sa predišlo možnému poškodeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia v dôsledku nekontrolovaného likvidovania odpadu, zodpovedne ho recyklujte, aby ste podporili trvalo udržateľné opätovné používanie materiálnych zdrojov. Pre vrátenie použitého zariadenia použite systém vrátenia a zberu alebo kontaktujte predajcu, kde bol produkt zakúpený. Tí môžu tento výrobok prevziať na recykláciu bezpečnú pre životné prostredie.

9. Nepoužívajte tento ohrievač, ak spadol.

10. Nepoužívajte, ak sú na ohrievači viditeľné známky poškodenia.

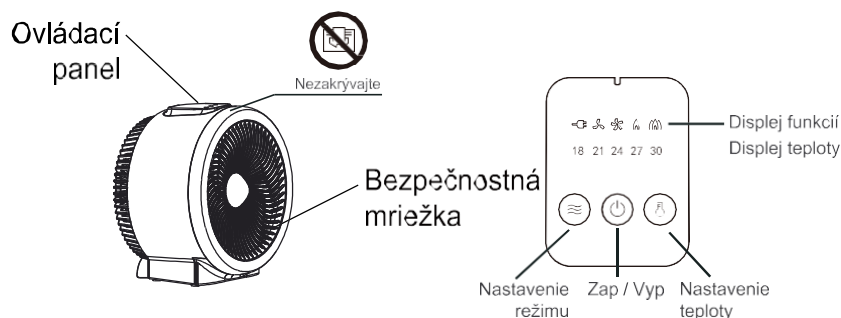
11. Ohrievač používajte na vodorovnom a stabilnom povrchu, prípadne **ho pripevnite na stenu.**

12. **UPOZORNENIE:** Nepoužívajte tento ohrievač v malých miestnostiach, kde sú obsadené osobami, ktoré nie sú schopné sami opustiť miestnosť, pokiaľ nie je zabezpečený stály dozor.

13. **UPOZORNENIE:** Aby ste znížili riziko požiaru, udržiavajte textílie, záclony alebo akýkoľvek iný horľavý materiál v minimálnej vzdialenosti 1 m od výstupu vzduchu.

14. Nepoužívajte mimo domu.

## NÁVOD NA OBSLUHU



### ● Kontrola pred zapnutím stroja

1. Skontrolujte, či je napájací vodič v dobrom stave.
2. Výrobok prijíma napájanie striedavým prúdom 220-240V 50Hz, preto pred použitím potvrdte, či menovitý prúd zásuvky spĺňa miestne požiadavky s bezpečným uzemňovacím zariadením. V opačnom prípade zásuvku vymeňte za kvalifikovanú zásuvku.

### ● Umiestnite zariadenie na ploché miesto

Nerovnomerný povrch môže spôsobiť, že otočný spínač bude v abnormálnej polohe a ohrievač nebude môcť po zapnutí fungovať. Umiestnite preto ohrievač na rovné miesto. Rovný povrch musí byť aspoň pod základňou ohrievača.

### ● Nastavenie režimu

stlačením a podržaním tlačidla  $\approx$  môžete vybrať medzi 4 funkciami: Iba ventilátor, Nízke/ Vysoké, Teplo, 1200W(Nízke). Teplo 2000W (VYSOKÉ).

### ● Nastavenie teploty

stlačením a podržaním tlačidla  $\text{⊞}$  na nastavíte teplotu: 18 °C, 21 °C, 24 °C, 27 °C, 30 °C.

### ● Vypnutie ohrievača

A. Stlačením klávesu „ZAP/VYP“ vypnete ohrievač.

B. Vytiahnite sieťovú zástrčku a ohrievač odložte až po vychladnutí celého zariadenia.

### ● Bezpečnostná ochrana

1. Ochrana proti prehriatiu: Keď je teplota v ohrievači príliš vysoká v dôsledku abnormálneho prostredia alebo nesprávneho používania, termostat môže automaticky odpojiť napájanie a ohrievač prestane fungovať. Po ochladení celého ohrievača a po odstránení abnormality sa môže ohrievač znovu normálne používať.

2. Inverzná ochrana: Pri prevrátení celého ohrievača bezpečnostný systém automaticky odpojí napájanie a po postavení telesa do zvislej polohy sa vráti do pracovného stavu pred prevrátením.

## ĎALŠIE VLASTNOSTI

Tento ohrievač má ďalšie vlastnosti:

- Pohodlná rukoväť na prenášanie – umožňuje jednoduchú prepravu z medzi miestnosťami.

## RIEŠENIE PROBLÉMOV

Ak ohrievač nefunguje, postupujte podľa týchto pokynov:

- Uistite sa, že váš istič alebo poistka funguje správne.
- Uistite sa, že je ohrievač zapojený a že elektrická zásuvka funguje správne.
- Ak sa zariadenie počas ohrevu náhle zastaví, teplota môže prekročiť prah tepelného rozhrania. Vypnite ho. Potom sa uistite, že neexistujú žiadne prekážky a zariadenie ochladte. Opätovne ho zapnite podľa **NÁVODU NA OBSLUHU**

**POZNÁMKA: AK SA VYSKYTNE PROBLÉM S OHRIEVAČOM, POKYNY NÁJDETE V INFORMÁCIÁCH O ZÁRUKU. NEPOKÚŠAJTE SA OHRIEVAČ OTVORIŤ ALEBO OPRAVIŤ. MÔŽE TO VIESŤ K STRATE ZÁRUKY A SPÔSOBIŤ POŠKODENIE ALEBO ZRANENIE OSÔB. AK PROBLÉM PRETRVÁVA, KONTAKTUJTE NÁS PROSTREDNÍCTVOM INFORMÁCIÍ O SLUŽBE A PODPORE NA NASLEDUJÚCEJ STRÁNKE.**

## ČISTENIE A SKLADOVANIE

Odporúča sa, aby sa ohrievač čistil aspoň raz počas prevádzkovej sezóny, aby sa zabezpečila optimálna úroveň výkonu. **PRED ČISTENÍM VŽDY VYPNITE VYPÍNAČ A ODPOJTE OHRIEVAČ ZO SIETE** Nezabudnite krabicu uschovať na mimosezónne skladovanie.

- Vypnite ohrievač, odpojte ho a počkajte, kým ohrievač vychladne.
- Suchou handričkou čistite len vonkajšie povrchy ohrievača.
- Nepoužívajte žiadne čistiace prostriedky ani saponáty.
- Ohrievač nikdy neponárajte do vody.
- Ohrievač zabaľte do pôvodnej krabice a uložte ho na chladnom a suchom mieste.

## ŠPECIFIKÁCIA

Číslo modelu: NF20-18UR

Napätie: 220-240 V, 50 Hz

Prúd: Maximálny nepretržitý prúd: 8,7 Ampérov

Výkon: nízky = 1200 Wattov, vysoký = 2000 Wattov

Tolerancie pre všetky špecifikácie: Nesmú prekročiť viac ako 105%.

Tabuľka požiadaviek na informácie pre elektrické lokálne ohrievače priestoru					P
Identifikátor modelu: NF20-18UR					
Položka	Symbo	Hodnota	Jednotka	Položka	Jednotka
Tepelný výkon			Typ tepelného vstupu, len pre elektrické lokálne ohrievače priestoru (vyberte jeden)		
Nominálny tepelný výkon	P <sub>nom</sub>	2,0	kW	Manuálne ovládanie množstva tepla so zabudovaným termostatom	[nie]
Minimálny tepelný výkon (orientačný)	P <sub>min</sub>	1,2	kW	Manuálne ovládanie množstva tepla so spätnou väzbou izbovej a/alebo vonkajšej teploty	[nie]
Maximálny nepretržitý tepelný výkon	P <sub>max</sub>	2,0	kW	Elektronické ovládanie množstva tepla so spätnou väzbou izbovej a/alebo vonkajšej teploty	[nie]
Spotreba pomocnej energie			Tepelný výkon podporovaný ventilátorom		[nie]
Pri nominálnom tepelnom výkone	e <sub>lmax</sub>	1,919	kW	Typ tepelného výkonu/ovládanie teploty v miestnosti (vyberte jednu)	
Pri minimálnom tepelnom výkone	e <sub>lmin</sub>	1,156	kW	Jednostupňový tepelný výkon a žiadne ovládanie teploty v miestnosti	[nie]
V pohotovostnom režime	e <sub>lSB</sub>	0,298	W	Dva alebo viac manuálnych stupňov, žiadne ovládanie teploty v miestnosti	[nie]
				S ovládaním izbovej teploty mechanickým termostatom	[nie]
				S elektronickým ovládaním izbovej teploty	[áno]
				Elektronické ovládanie izbovej teploty a denný časovač	[nie]
				Elektronické ovládanie izbovej teploty a týždenný časovač	[nie]
Ďalšie možnosti ovládania (možné viacnásobné výbery)					
				Ovládanie izbovej teploty s detekciou prítomnosti	[nie]
				Ovládanie izbovej teploty s detekciou otvoreného okna	[nie]
				S možnosťou diaľkového ovládania	[nie]
				S prispôsobivým ovládaním spustenia	[nie]
				S obmedzením času prevádzky	[nie]
				So snímačom čiernej žiarovky	[nie]
Produced by: Guangdong Midea Environment Appliances Manufacturing Company limited, address: No.28 Dongfu Road, Hesui East IndustrialArea, Dongfeng Town, Zhongshan, Guangdong 528425 China					
Poznámka: V prípade elektrických lokálnych ohrievačov priestoru nemôže byť nameraná sezónna energetická účinnosť vykurovania priestoru ( $\eta_s$ ) horšia ako deklarovaná hodnota pri menovitom tepelnom výkone jednotky.					
Sezónna energetická účinnosť vykurovania všetkých lokálnych vykurovacích zariadení okrem komerčných lokálnych vykurovacích zariadení, $\eta_s$ (%)					38

Dealer Stamp	<b>Warranty Details</b> Changes to Warranty card invalidates the warranty	
	Model No.	Product:
	Serial No.	Date of expiry of warranty:
<b>Customer Details</b> To be filled in upon purchase		
	Customers Name&Address	Date of purchase
	Tel.No./Email	
<b>Service History</b> To be filled in case of warranty repair		
Job no.	Date	Job no. Date
		Job no. Date

Midea offers the owner of this product a ONE YEAR WARRANTY, from the date of purchase, against all manufacturing defects in material and workmanship. The warranty card to be presented to authorized service centers / distributors along with the purchase invoice to claim the warranty.

The warranty does not cover;

- 1) Damage due to mishandling or fire and becomes invalid if repair has been attempted by unauthorized persons.
- 2) Any failure to follow the instructions as mentioned in the user manual.
- 3) Fluctuation in voltage or any modifications/adjustments made to comply with local electrical, safety and technical standards.
- 4) Damages caused by fire, accident or any natural disaster, damage due to mishandling, wear & tear, voltage fluctuations.

